

Suðurleiðin

GEORG EYSTAN
Á



Tað verður ofta sagt, at suðuroyingar knarra um farleiðina millum Suðuroynna og Høvsustaðin. Men er tað nú so?

Hvat mundi miðbúgvar og Vágafólk sagt, um Vágatunnlin var stongdur og Sam gamli aftur var settur í sigling um Vestmannasund. Hvat høvdu norðingar

sagt, um Noroyðartunnlin var stongdur og Ternan 1 sett í sigling um Leirvíksfjørð. Ella hvat hevði skilamaðurin Hr. Lognberg sagt, um Tróndur var settur í sigling um Skopurnarfjørð Eg spyrji bara.

Ikki er ringt at meta um "Reaktiónirnar", av omanfyri nevnda.

Svarið er yvaleynt: Ramaskríggj, "Blokadur", levind og larmur v. m. Sjálvandi vónar ongin, at okkara allra snotusligu tunnlar verða stongdir, men eitt er

vist, tað hevði ikki verði góðtikið, at slíkar ferjur, sum Tróndur, ella Ternan 1, vóru settar í sigling so mikið, sum ein dag. Men viðvíkjandi farleiðini millum Suðuroy og Tórshavn sær út til, at alt ber til.

Øll sum hava nakað við Suðuroynna at gera, vita, at áliti er Smyril, hóast mín meining er, at ferðætlanin ikki er nøktandi, og kundi verði snikkað saman nógv betri, men lat tað fara.

Tey flestu vita, at skip mugu til sýn, ella í dokk

sum tað verður kallað, og tískil er neyðugt við avloysara-skipið, og seinast tá Smyril var á beding, var avloysar-skipið St.Olav.

Ein útslitin danga sum er total ótíðarhóskandi, við einans undantakið, ið er, at skipið er sjógott.

Røddir vóru tá frammi um, at slíkt ikki mátti endurtakað seg.

Næstu ferð tá í Smyril skuldi á beding, skuldi annað skip finnast.

Eisini var okkurt frammi um, at tað neyvan bleiv St.

Olav, ið skuldi avloysa Smyril, tí sum skiltist, so skuldi tann dangan seljast, sum gamalt jarn.

Men enn siglir dangan, um um skamma stund verður hon áliti á farleiðini um Suðuroyarfjørð Eftir mínum tykki, er tað at halda fólk og alt vinnulív fyri spott, at seta hesa danguna, at røkja siglingina um suðuroyarfjørð nú Smyril skal í Dokk.

Aðrastaðni verður tosað um "Regularitet" og "Komfort", eins og fleiri fin

fremmandaorð verða brúkt, tó í hesum førinum hóskar orðið gjøldur seg einamest.

Men hvar eru hini knarrini?

Enn hoyrist rødd tykkara ikki, men vónadi er hervið okkurt at kjakast um.

Í Útlegd Á Mikkjal-messu 2008

Harmaljóð um eggini av Velbastað

TUMMAS
MICHAEL
SMITH



Alt ov nógvir føroyingar eru í mangar mátar ovmikið spiltir og sjálvsøknir.

Tað ger eisini sítt til, at vit tíðum eru ovmikið grenjut um smáting og í ólukkumáta samanbera við viðurskifti aðrastaðni, so sum prísir og annað. Tað er nú heldur eingin ivi um, at nakrar útlendskar vørur eru bíligari enn okkara egnu.

Í dag kostaði eitt egg av Velbastað 2,70 krónur og eitt útlendskt 1,83 krónur,

altso kostar velbastaðeggið 87 oyru meira enn tað útlenska. Tað er so tað, sum tað kostar meira um dagin, um ein føroyingur etur eitt egg av Velbastað um dagin. Vit vita, at hønurnar á Velbastað eru ikki búrhøsn, men vit vita eisini, at tað eru tær útlensku.

Neyvan hugsi eg, at hasi 87 oyruni um dagin koyra føroyingur av knóranum figgjarliga, tá ið hugsað verður um, at hesin sami føroyingurin til dømis ger av at koyra í egnum bili til arbeiðis hvønn dag heldur enn at brúka ókeypis bussarnar, sum kommunan bjóðar øllum havnarborgarum. Ikki bara havnarfólki, men

øllum sum koma til Havnar.

Sjálvandi hava so at siga øll húski í hesum landi ráð til – enn í hvussu er – at keypa føroysk egg. Men tað er okkum so líkt, tíverri, at vit hugsa ovmikið egoistiskt og stuttskygt.

Fyri mær er ongin ivi um, at hildu vit saman um føroyska framleiðslu, so hevði mangt virksemlu ikki verið noytt til at givið skarvin yvir. Um Eggvirkið á Velbastað kundi selt øll síni framúr góðu egg, so høvdu tey allarhelst blivið nøkur oyru bíligari stykkið, hóast tað í roynd og veru onki petti hevði havt at týðað fyri flestu húsarhald her á landi.

Samanhaldið vísir seg enntá at vera so vánaligt, at ein hópur av fólkinum heldur koyrir í dýrum bilum ígjøgnum undirsjóvartunlar til Havnar at keypa húsarhaldsvørur, tí at til dømis eitt tilboð er uppá tvey blikk av donskum rognum, sum kosta nakað tað sama sum eitt blikk av føroyskum. Vikuna eftir kunnu tey útlendsku rognini aftur kosta tað sama sum okkara egnu. Tískil noyðast fleiri og fleiri av handlunum í egnum umhvørvi at gevast og lata aftur. Hvat tað kostar at koyra henda innkeyps-túrin í bensini og øðrum ferðaútreiðslum hevur

ongan sum helst týdning - ikki enn í hvussu er, men hvør veit?

Virki eftir virki noyðist at gevast av hesi somu ólukkuligu orsök - ov lítið samanhald, men heldur klandur og stríð og mis-skild smálíghheit – tíverri.

Tað verður javnan undirstríkað, hvussu umráðandi tað er, at vinnulívið hevur fleiri bein at standa á, men noyðist eggvirkið á Velbastað at lata aftur, verða umleið 6000 bein kvett undan føroyskum virksemlu.

Sjálvur fari eg at sakna tey vøkru, ljósabrúnu og góðu eggini av Velbastað, hóast eg ikki eti meira enn tvey ella trí um vikuna, so

tað koyrir ikki meg ella flest onnur fólk í Føroyum av knóranum figgjarliga. Er tað kortini so galið, at nakar føroyingur noyðist at venda hvørjum oyra fyri at fáa ráð til at keypa sær tey føroysku eggini, sum tørvur er á, so er tað einfalda og sjálvsagda skylda hjá okkara fólka-valdu, vælløntu tænarum, at teir fáa hetta í rættlag alt fyri eitt. Tað eru tað væl-sagtans ráð til – enn ...

Norrøna fer jólatúr til Edinburgh

Aftur í ár skipar Smyril Line fyri jólatúri til Edinburgh í Skotlandi. Í fjør var útselt á túrinum, og tí bjóðar Smyril Line aftur gott túsund føroyingum á jólatúr við Norrønu

FERÐAVINNA

Eiríkur Lindenskov
eirikur@sosialurin.fo

Jákup Sverri Kass, sølu- og marknaðarstjóri á Smyril Line sigur, at higartil hava umleið 500 føroyingar keypt sær ferðaseðil til Edinburgh á jolum.

- Skotski høvuðsstaðurin, Edinburgh, er á tremur við søgu, mentan, handlum og jólahýrði. Har ber til at siggja vøkru slott, góðar matstovur og pubbur. Har eru eisini spennandi og hugnaligir handlar við góðum úrvali, lágum prísnum og sera vinarligum jólamonnum, sigur Jákup Sverri Kass.

Umborð á Norrønu verður undirhald við m. a. Jens Marna Hansen Band, trubadurinum Petko, View to a Point og øðrum.

Matstovurnar, náttklubbarnir og tax-freehandilin verða øll á tremur við góðum tilboðum til øll ferðafólkini.

- Vit vóna, at alt hetta fer at seta sín serliga dám á jólini hjá teimum, sum velja leggja leiðina til Edinburgh í ár – og fara vit at gera okkara besta til tess at øll tey ferðandi fáa ein ógloymandi túr til søguliga skotska høvuðsstaðin, sigur sølu- og marknaðarstjórin á Smyril Line.

Norrøna fer av Havnini mánamorgunin 24. november klokkan 8 og liggur í Edinburgh frá klokkan 11 týsdag til klokka 12 mikudag.

Norrøna er aftur á Havnini hósdagin tann 27. novembur klokkan 14.



Fleiri enn 500 fólk hava longu keypt sær ferðaseðil til jólatúrin hjá Norrønu til Edinburgh seianst í november